



ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ТЕРМОКРУЖКА
ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ
С ВАКУУМНОЙ ИЗОЛЯЦИЕЙ

Серия JDP

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Компания THERMOS[®] выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.



Вы являетесь обладателем уникального изделия от создателя первого в мире термоса – компании THERMOS®, истории которой началась в 1904 году.

Сегодня международная торговая марка THERMOS® является самой узнаваемой в своей категории, имеет более 250 уникальных мировых патентов. Группа компаний THERMOS® сохраняет мировое лидерство и производит самую широкую линейку изотермических товаров: собственные заводы в 5 странах мира - США, Японии, Китае, Малайзии и на Филиппинах - выпускают высококачественную запатентованную продукцию, получившую признание потребителей более, чем в 115 странах мира.

Вся продукция торговой марки THERMOS® создается с ориентацией на индивидуальные потребности покупателей и обеспечивает удобство и комфорт для здорового и полноценного питания в любых жизненных ситуациях.

ТЕРМОКРУЖКА СЕРИИ JDP: ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Объем, л	0,3	0,4	0,5
Вес изделия, кг	0,18	0,19	0,20
Высота, см	10,5	13,5	16,0
Диаметр основания, см	8,0	8,0	8,0
Корпус и колба	нержавеющая сталь 18/8 AISI 304 STAINLESS STEEL		
Крышка	пищевой термостойкий полипропилен		



МАТЕРИАЛЫ

Для производства оригинальных термосов компания THERMOS®, использует только высококачественные материалы, соответствующие мировым стандартам, благодаря чему обеспечиваются лучшие изотермические свойства изделий, прочность, надёжность, лёгкость, безопасность и долговечность.

КОРПУС и ВНУТРЕННЯЯ КОЛБА из нержавеющей стали **18/8 AISI 304**, в составе которой 18% хрома и 8% никеля, что делает сплав прочным, устойчивым к действиям агрессивных сред, а также к внешним повреждениям и вмятинам. Этот коррозионностойкий и жаропрочный материал премиум-класса, относящийся к категории пищевой нержавеющей стали, соответствует строгим гигиеническим и токсикологическим требованиям, **исключает возможность химического взаимодействия с содержимым термоса**, является лёгким в обслуживании.

КРЫШКА производится из **сополимеров нового поколения**, отличающихся термостойкостью и устойчивостью к любому химическому воздействию, высокой механической прочностью и износостойкостью, не содержит бисфенол А (BPA free) и являются **абсолютно безопасными для здоровья**.

КОЛЬЦЕВАЯ ПРОКЛАДКА - из **инертного пищевого силикона**, функционального и долговечного, обеспечивающего дополнительную герметичность изделия. Пищевой силикон прост в уходе, не окисляется и не выделяет вредных веществ даже при сильном нагреве, гипоаллергенный материал, на 100% гигиеничный и экологичный.

ТЕХНОЛОГИИ

Производственные мощности собственных заводов компании THERMOS® ориентированы на изготовление современных изотермических товаров с применением инновационных технологий.

ТЕХНОЛОГИЯ ВАКУУМИЗАЦИИ THERMOS®

При изготовлении термосов из пищевой нержавеющей стали используются специальные инженерные установки, позволяющие реализовать запатентованную технологию вакуумизации THERMOS® - это разработка, не имеющая аналогов в мире: с помощью **уникального промышленного оборудования** в пространстве между стенками внутренней колбы и внешнего корпуса термоса создается глубокий вакуум и перенос тепла, обусловленный конвекцией и теплопроводностью воздуха, практически исключается, благодаря чему обеспечиваются высокие теплоизолирующие свойства термоса.

Используемые собственные инновационные разработки в процессе производства термосов

позволяют минимизировать зазор межстеночного пространства с вакуумным слоем, тем самым увеличивая полезный объем изделия.

ТЕХНОЛОГИЯ БЕСШОВНОЙ СВАРКИ STT

Применяемая в производстве стальной колбы **технология бесшовной сварки металла STT** (сокращение от английского термина «Surface Tension Transfer» — перенос за счет сил поверхностного натяжения) позволяет получить устойчивое сварное соединение с идеально ровным и практически незаметным плоским швом, которое длительное время сохраняет вакуум между стенками термоса, усиливая теплоизолирующий эффект, добавляет колбе и корпусу термоса дополнительную герметичность и прочность, тем самым увеличивая срок его службы.

Использование передовых технологий обеспечивает высокий уровень теплоизоляции колб из нержавеющей стали, поэтому еда и напитки в термосах торговой марки THERMOS® сохраняются горячими или холодными рекордно долгое время.

МАТЕРИАЛЫ

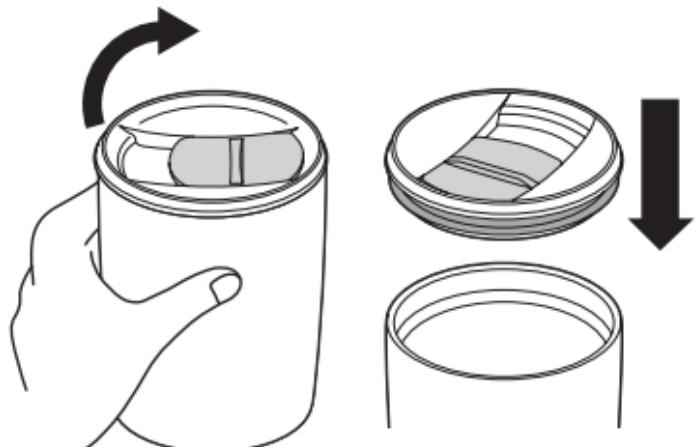
Перед использованием проверьте правильность комплектации изделия.



Изображение приведено только для справки:
вид фактического изделия может иметь отличия.

1

Термокружку можно использовать как с крышкой, так и без неё. Чтобы снять крышку, возмитесь за её край с противоположной стороны от питьевого отверстия и потяните вверх.

**2**

После заполнения напитком закройте термокружку – вставьте крышку и слегка надавите на неё до полного прилегания к корпусу.



схема в разрезе

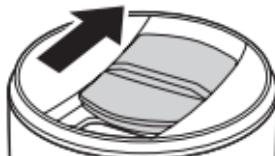
Наливайте напиток до установленной метки (см. рисунок в разрезе). Если налить слишком много, при закрывании крышкой содержимое может вылиться и обжечь вас.

1

Конструкция крышки

Из термоса можно пить, не снимая крышки, благодаря удобной задвижке, защищающей от расплескивания напитка и попадания пыли внутрь. Конструкция крышки позволяет легко открывать и закрывать термос одной рукой. Чтобы открыть термос для питья, достаточно сдвинуть задвижку-слайдер.

Для длительного сохранения напитка холодным можно использовать кубики льда – конструкция крышки не позволит им выпасть при питье.



положение
«**ОТКРЫТО**»

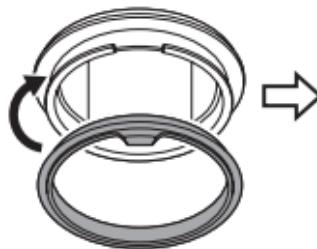


положение
«**ЗАКРЫТО**»

2

Снятие и установка кольцевой прокладки

Чтобы снять кольцевую прокладку с нижней части корпуса крышки достаточно потянуть ее за язычок.



Установите кольцевую прокладку на нижнюю часть корпуса крышки, немного растянув, при этом язычок должен оставаться на внешней стороне. Равномерно надавите пальцем по всей окружности кольцевой прокладки для плотного прилегания к корпусу крышки.



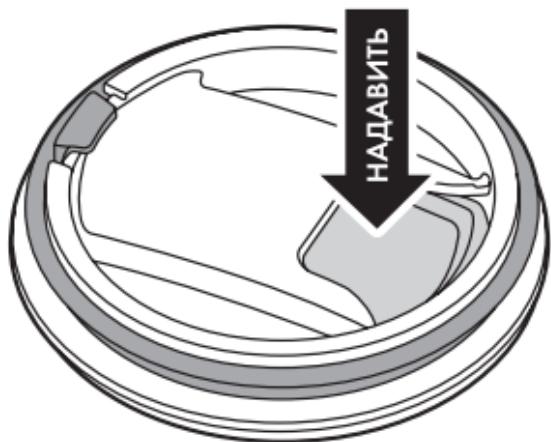
Внимание! Прокладка обеспечивает герметичность термоса. Если она установлена неправильно, возможны протечки, загрязнения и ожоги, а также быстрое охлаждение содержимого.

3

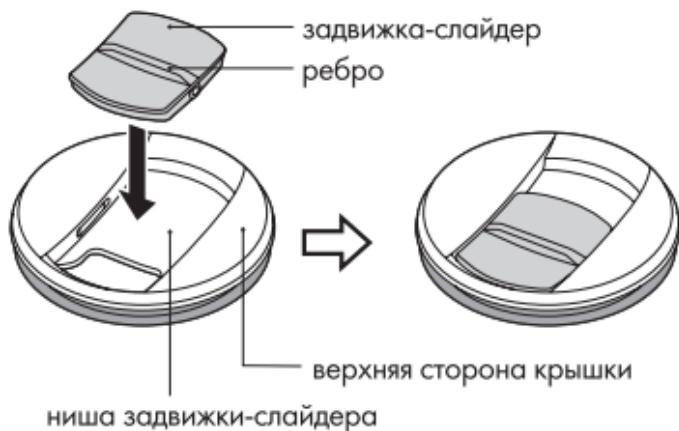
Снятие и установка задвижки-слайдера

Задвижка-слайдер является съёмной деталью.

Для тщательной очистки её можно снять, надавив на задвижку с внутренней стороны крышки, как показано на рисунке.



Для установки задвижки-слайдера возьмитесь за ребро и вставьте её в нишу. Симметричная конструкция задвижки позволяет устанавливать её в любом направлении. Проверьте правильность установки задвижки, передвигая её из стороны в сторону, открывая и закрывая питьевое отверстие.



РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- 1 Термокружка с двойными стенками и вакуумной изоляцией предназначена для индивидуального использования с целью сохранения напитков горячими или холодными более длительное время в сравнении с обычными чашками или стаканами.
- 2 Для более длительного сохранения напитка горячим (холодным) непосредственно перед использованием ополосните термокружку горячей (холодной) водой.
- 3 Можно использовать кубики льда для сохранения напитков максимально холодными длительное время.
- 4 Во время закрывания термоса убедитесь, что задвижка крышки находится в закрытом положении. Держите термос вертикально, не наклоняйте и не трясите его, т.к. содержимое может вылиться – возможны ожоги и загрязнения.
- 5 Всегда контролируйте температуру содержимого перед употреблением. Перед выпиванием горячего напитка убедитесь в том, что он комфортной температуры, чтобы не обжечься.
- 6 Не нагревайте термокружку в микроволновой печи, на плите или в любом типе печи. Изделие не должно находиться вблизи источников нагревания, так как это может привести к ожогам, неисправности и изменению цвета изделия. Не кипятите изделие.

-
- 7 При переноске термоса обязательно проверьте плотно ли закрыта крышка и задвижка крышки.
 - 8 Не используйте изделие не по назначению, в том числе для хранения или транспортировки растворителей, бензина и других химических веществ.
 - 9 Во избежание травм не разбирайте и не ремонтируйте изделие самостоятельно с использованием инструментов или любых других устройств. По вопросам обслуживания обратитесь в Единый информационный центр.
 - 10 Будьте внимательны при использовании термокружки с горячими напитками в присутствии детей: благодаря вакуумной изоляции внешние стенки термокружки не нагреваются, поэтому ребёнок не сможет определить насколько напиток горячий, если возьмёт термокружку в руки. В этом случае возможны травмы и ожоги. При использовании термокружки детьми, заполняйте её не слишком горячим напитком, чтобы при питье ребенок не обжёгся.
 - 11 Страйтесь неронять термокружку и избегайте сильных ударов – это может привести к деформации или невозможности сохранения содержимого горячим (холодным).
 - 12 Для сохранения теплоизолирующих свойств изделия и увеличения срока его службы не помещайте термокружку в холодильник.
-

УХОД ЗА ИЗДЕЛИЕМ



Перед первым использованием и после каждого использования вымойте изделие теплой водой с добавлением моющего средства, а затем чистой водой.



Не рекомендуется мыть изделие в посудомоечной машине, т.к. совместное воздействие горячей воды и используемых в посудомоечной машине специальных моющих средств может повлиять на внешний вид вашего изделия и привести к деформации пластиковых элементов.



Не используйте отбеливатель или очистители, содержащие хлор, а также растворители, бензол и др. средства, не предназначенные для чистки посуды.



Не используйте металлические щетки и губки, а также абразивные чистящие средства, т.к. они могут повредить внешнюю и/или внутреннюю поверхности изделия.



В процессе использования термоса часть содержимого может остаться между деталями изделия (крышки, прокладки пробки и т.п.), поэтому рекомендуется мыть термос вручную для обеспечения тщательной очистки всех частей изделия.



Для удаления стойких загрязнений можно использовать специальные средства для удаления загрязнений и накипи. Перед использованием обязательно вымойте термокружку после её обработки специальными моющими средствами.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- Компания THERMOS® гарантирует, что термо-кружка будет заменена на новую в течение 5 лет с момента покупки при потере вакуумных свойств изделия.
- Гарантийное обязательство действует при условии, что во время использования соблюдаются рекомендации изготовителя. Права, которые покупатель получает по гарантийному обязательству, являются личными и не подлежат передаче другому лицу.
- Гарантийное обязательство не распространяется на крышку, пробку и прокладку изделия, а также обычное изнашивание или выцветание покрытия, или на любое состояние, вызванное злоупотреблением, пренебрежением, изменением, несчастным случаем или ненадлежащим использованием, или обслуживанием.
- Срок гарантии устанавливается с даты покупки изделия, которая подтверждается товарным чеком или иным заменяющим его документом.

УСЛОВИЯ И ГАРАНТИИ

- Замена изделия может быть произведена только в случае не сохранения температуры помещенной в него жидкости в соответствии с заявленными характеристиками.
- В случае повреждений, полученных в результате неправильного использования или употребления не по назначению, а также в случае механических повреждений, замена изделия не осуществляется.
- Претензии по качеству принимаются при представлении документа, подтверждающего дату покупки, или правильно заполненного гарантийного талона, включая печать торговой организации.

По нашему усмотрению мы отремонтируем или заменим часть какого-либо компонента изделия, которая не соответствует этой гарантии, в течение 30 дней после ее получения нашим сервисным центром.

Ни при каких обстоятельствах THERMOS® не несет ответственности за случайный, косвенный или специальный ущерб.

Производитель:

THERMOS (CHINA) HOUSEWARES CO., LTD.
NO.55 JINYANG ROAD, KUNSHAN ECONOMIC AND TECHNOLOGY DEVELOPMENT ZONE HEFENG
COMPLETE INDUSTRIAL AREA, KUNSHAN, JIANGSU, CHINA

ТЕРМОС (КИТАЙ) ХАУСВАРЕС КО ЛТД

№55 Цзинъян, Зона Экономического и Технологического Развития,
Куньшань, Промышленная зона Хэфэн, Куньшань, Цзянсу, Китай

Импортер/Поставщик/Эксклюзивный дистрибутор:

ООО «ТЕРМОС РУС» - официальный представитель торговых марок THERMOS® , ALFI®
на территории Российской Федерации и СНГ.

Единый информационный центр:

+7 (800) 555-04-87

(звонок по России бесплатный)

THERMOS® является зарегистрированным товарным знаком в более чем 115 странах.

www.thermos.ru

ДАННОЕ ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА ТЕРМОСЫ
КОМПАНИИ THERMOS® С КОЛБОЙ ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ.

ДАННОЕ ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО ЯВЛЯЕТСЯ ДОПОЛНЕНИЕМ
К ДРУГИМ ЮРИДИЧЕСКИМ ПРАВАМ, КОТОРЫМИ ВЫ ОБЛАДАЕТЕ.
ОНО НЕ ЗАТРАГИВАЕТ ЭТИХ ПРАВ.

Единый информационный центр:

+7 (800) 555-04-87

(звонок по России бесплатный)

service@thermos.ru

www.thermos.ru



ВНИМАНИЕ!

Проверьте правильность заполнения гарантийного талона продавцом.
Сохраняйте гарантийный талон до истечения гарантийного срока

THERMOS®

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за приобретение изделия компании THERMOS®

Данное изделие изготовлено с соблюдением высочайших стандартов качества.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН



**ОФИЦИАЛЬНЫЙ
СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР**

НАИМЕНОВАНИЕ	Термокружка из нержавеющей стали
МОДЕЛЬ/СЕРИЯ	THERMOS® JDP
АРТИКУЛ	
СРОК ГАРАНТИИ	5 лет
ДАТА ПРОДАЖИ	
ПРОДАВЕЦ	
ПОДСИГНАЛКА ПРОДАВЦА	
ПЕЧАТЬ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ	

